

Wyrok Trybunału (siódma izba) z dnia 14 maja 2020 r. – NKT Verwaltungs GmbH, dawniej nkt cables GmbH, NKT A/S, dawniej NKT Holding A/S / Komisja Europejska

(Sprawa C-607/18 P) ⁽¹⁾

(Odwołanie – Konkurencja – Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki – Europejski rynek podziemnych i podmorskich kabli elektrycznych – Podział rynku w ramach projektów – Grzywny – Prawo do obrony – Rozporządzenie (WE) nr 1/2003 – Artykuł 27 ust. 1 – Zgodność pomiędzy pismem w sprawie przedstawienia zarzutów a sporną decyzją – Dostęp do akt – Jednolite i ciągle naruszenie – Ciężar dowodu – Przeinaczenie argumentów i dowodów)

(2020/C 240/08)

Język postępowania: angielski

Strony

Wnoszące odwołanie: NKT Verwaltungs GmbH, dawniej nkt cables GmbH, NKT A/S, dawniej NKT Holding A/S (przedstawiciele: M. Kofmann i B. Creve, advokater)

Druga strona postępowania: Komisja Europejska (przedstawiciele: H. van Vliet, S. Baches Opi i T. Franchoo, pełnomocnicy)

Sentencja

- 1) Uchyla się pkt 1 sentencji wyroku Sądu Unii Europejskiej z dnia 12 lipca 2018 r. w sprawie T-447/14 NKT Verwaltungs i NKT/Komisja (T-447/14, niepublikowany, UE:T:2018:443), w którym Sąd oddalił wniesioną przez NKT Verwaltungs GmbH i NKT A/S skargę o stwierdzenie nieważności decyzji Komisji C(2014) 2139 final z dnia 2 kwietnia 2014 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 101 [TFUE] i art. 53 porozumienia EOG (sprawa AT.39610 – Kable elektryczne), w zakresie w jakim w decyzji tej uznaje się odpowiedzialność tych spółek za naruszenie art. 101 TFUE i art. 53 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym z dnia 2 maja 1992 r., w zakresie w jakim naruszenie to dotyczy, po pierwsze, zachowań związanych ze sprzedażą w krajach spoza Unii Europejskiej lub Europejskiego Obszaru Gospodarczego (EOG), po drugie, zbiorowej odmowy dostaw akcesoriów i świadczenia pomocy technicznej dla konkurentów nieuczestniczących w przedmiotowym kartelu oraz po trzecie, okresu od dnia 3 lipca 2002 r. do dnia 21 listopada 2002 r., w którym wybierano projekty dotyczące podziemnych kabli energetycznych w EOG.
- 2) Uchyla się pkt 1 sentencji wyroku Sądu Unii Europejskiej z dnia 12 lipca 2018 r. w sprawie T-447/14 NKT Verwaltungs i NKT/Komisja (T-447/14, niepublikowany, UE:T:2018:443), w którym Sąd oddalił żądanie NKT Verwaltungs GmbH i NKT A/S obniżenia kwoty wymierzonej im grzywny, a także uchyla się pkt 2 sentencji tego wyroku.
- 3) W pozostałym zakresie odwołanie zostaje oddalone.
- 4) Stwierdza się nieważność decyzji C(2014) 2139 final w zakresie, w jakim uznaje się w niej odpowiedzialność NKT Verwaltungs GmbH, dawniej nkt cables GmbH i NKT A/S, dawniej NKT Holding A/S za naruszenie art. 101 TFUE i art. 53 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym z dnia 2 maja 1992 r., w zakresie w jakim naruszenie to dotyczy, po pierwsze, zachowań związanych ze sprzedażą w krajach spoza Unii Europejskiej lub Europejskiego Obszaru Gospodarczego (EOG), po drugie, zbiorowej odmowy dostaw akcesoriów i świadczenia pomocy technicznej dla konkurentów nieuczestniczących w przedmiotowym kartelu oraz po trzecie, okresu od dnia 3 lipca 2002 r. do dnia 21 listopada 2002 r., w którym wybierano projekty dotyczące podziemnych kabli energetycznych w EOG.
- 5) Kwota grzywny wymierzonej w art. 2 lit. e) decyzji C(2014) 2139 final na NKT Verwaltungs GmbH, dawniej nkt cables GmbH i NKT A/S, dawniej NKT Holding A/S zostaje ustalona na 3 687 000 EUR..
- 6) NKT Verwaltungs GmbH, NKT A/S i Komisja Europejska pokrywają własne koszty związane z postępowaniem w pierwszej instancji i postępowaniem odwoławczym.

⁽¹⁾ Dz.U. C 427 z 26.11.2018.